

NOLVA**Mechanical All-Button Arcade Controller**

do konsoli PlayStation®5 i komputerów z systemem Windows*

Instrukcja obsługi

Dziękujemy za zakup tego produktu.

Przed użyciem tego produktu należy uważnie przeczytać instrukcję.

Przeczytaną instrukcję obsługi należy zachować do użytku w przyszłości.

*Zgodność z PC nieprzetestowana i niezatwierdzona przez Sony Interactive Entertainment.



Spis treści

Poradnik szybkiego uruchamiania	2-3
Przestroga	4
Zawartość	5
Platforma	5
Układ i funkcje	6-7
Funkcja blokady przycisków	7
Gniazdo zestawu słuchawkowego	8
Przyciski konfigurowalne	8
Tryb przypisania	9-11
Aplikacja [HORI Device Manager Vol.2]	11
Rozwiązywanie problemów	12
Características principais	13

Poradnik szybkiego uruchamiania

- !** Przed użyciem tego produktu należy uważnie przeczytać instrukcję.

Należy sprawdzić, czy oprogramowanie systemu konsoli jest zaktualizowane do najnowszej wersji.

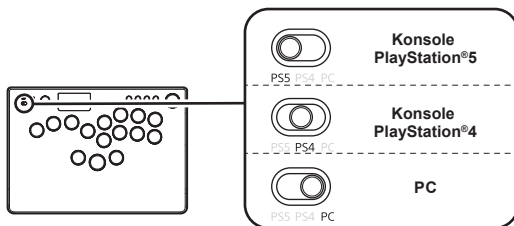
Konsole PlayStation®5

1. Wybierz „Ustawienia” → „System”.
2. Wybierz „Oprogramowanie systemu” → „Aktualizacja i ustawienia oprogramowania systemu”.
Jeśli dostępna jest nowa aktualizacja, pojawi się komunikat „Dostępna aktualizacja”.
3. Wybierz „Zaktualizuj oprogramowanie systemu”, aby zaktualizować oprogramowanie.

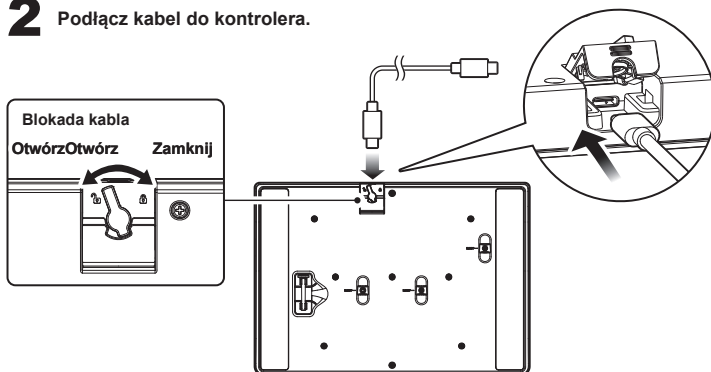
Konsole PlayStation®4

1. Wybierz „Ustawienia” → „Aktualizacja oprogramowania systemu”.
2. Jeśli dostępna jest nowa aktualizacja, wykonaj instrukcje na ekranie, aby zaktualizować oprogramowanie.

- 1** Przesłać systemowy przełącznik wyboru w odpowiednie położenie.

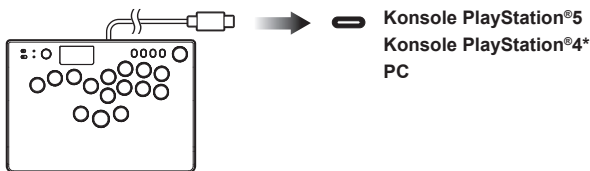


- 2** Podłączyć kabel do kontrolera.



Użyj dołączonego do zestawu kabla USB naszej firmy (Type-C™ na Type-C™).

3 Podłączyć kabel do urządzenia.



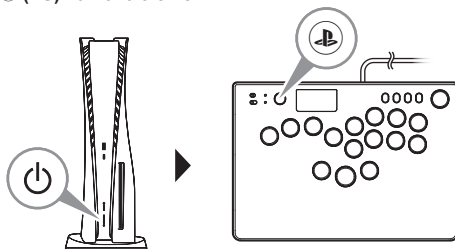
*W przypadku korzystania z kontrolera z konsolą PlayStation®4, użyj kabla do przesyłu danych USB-C™ na USB-A, takiego jak kabel USB do ładowania i gry HORI SPF-015U (sprzedawany oddzielnie), aby móc korzystać z tego produktu.



Aby uniknąć nieprawidłowego działania produktu, należy przestrzegać poniższych instrukcji.

- Nie należy używać produktu z hubem USB ani z przedłużaczem.
- Nie podłączać/odłączać odbiornika ani kabla modułowego w czasie grania.
- Nie używaj kontrolera w następujących sytuacjach.
- Podczas podłączania kontrolera do konsoli PlayStation®4, PlayStation®5 lub komputera PC.
- W trakcie włączania konsoli PS5® konsoli PS4® lub komputera.
- Podczas wybudzania konsoli PlayStation®4, PlayStation®5 lub komputera PC z trybu uśpienia.

4 Włącz konsolę i zaloguj się z użyciem kontrolera, naciskając przycisk (PS) na kontrolerze.



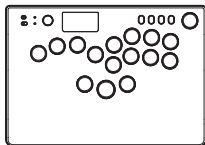


Przestroga

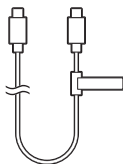
**Rodzice/opiekunowie:
naależy uważnie przeczytać poniższe informacje.**

- Ten produkt zawiera małe części. Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci poniżej 3. roku życia.
- Produkt należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla małych dzieci i niemowląt. W przypadku połknięcia jakichkolwiek małych części należy natychmiast zasięgnąć pomocy medycznej.
- Tylko do użytku w pomieszczeniach.
- Należy używać tego produktu w temperaturze pokojowej 0-40 °C (32-104 °F).
- Nie ciągnąć za kabel w celu odłączenia kontrolera od konsoli. Takie postępowanie może spowodować pęknięcie lub inne uszkodzenie kabla.
- Uważać, aby nie zahaczyć stopą o kabel. Takie zdarzenie może spowodować obrażenia ciała lub uszkodzenie kabla.
- Nie ciągnąć gwałtownie za przewód produktu ani nie zginać go.
- Długi przewód. Niebezpieczeństwo uduszenia.
- Nie używać produktu, jeśli na jego stykach znajdują się ciała obce lub kurz. Może to spowodować porażenie prądem, nieprawidłowe działanie lub słabe przyleganie styków. Usunąć wszelkie ciała obce lub kurz suchą szmatką.
- Trzymać produkt z dala od zakurzonych lub wilgotnych miejsc.
- Nie używać tego produktu, jeśli został uszkodzony lub zmodyfikowany.
- Nie dotykać tego produktu mokrymi rękami. Może to spowodować porażenie prądem.
- Produkt należy chronić przed zamoczeniem. Może ono skutkować porażeniem prądem elektrycznym lub wadliwym działaniem.
- Nie umieszczać tego produktu w pobliżu źródeł ciepła ani nie zostawiać go przez dłuższy czas w bezpośrednim świetle słonecznym. Przegrzanie może skutkować nieprawidłowym działaniem.
- Nie należy używać produktu z hubem USB ani z przedłużaczem. Produkt może wówczas nie działać poprawnie.
- Nie dotykać metalowych części wtyku USB.
- Nie należy wkładać wtyczki USB do gniazdek elektrycznych.
- Nie przykładąć siły uderzenia lub ciężaru do produktu.
- Nie demontować, modyfikować ani próbować naprawiać tego produktu.
- Jeśli produkt wymaga czyszczenia, należy używać wyłącznie miękkiej, suchej ściereki. Nie używać żadnych środków chemicznych, takich jak benzen lub rozcieńczalnik.
- Nie używać tego produktu do niczego, do czego nie jest przeznaczony. W przypadku użycia niezgodnego z przeznaczeniem nie ponosimy odpowiedzialności za żadne wypadki ani szkody.
- Należy zachować opakowanie, ponieważ zawiera ważne informacje.
- Normalne funkcjonowanie produktu może być zakłócone przez silne zakłócenia elektromagnetyczne. W takim wypadku wystarczy zresetować produkt, aby wznowić normalne działanie, postępując zgodnie z instrukcją obsługi. Jeśli funkcja nie zostanie wznowiona, należy przenieść urządzenie do miejsca, w którym nie występują zakłócenia elektromagnetyczne, aby móc korzystać z produktu.

Zawartość



Kontroler × 1



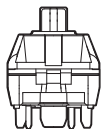
Przewód USB
(USB-C™ para USB-C™) × 1



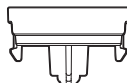
Instrukcja obsługi × 1



Narzędzie do wyjmowania przycisków × 1



Przełącznik (zapasowy) × 1



Oslona gniazda przycisku × 3

- Narzędzie do wyjmowania przycisków jest przymocowane do spodniej powierzchni produktu.
- Nie dotykaj metalowych części przełącznika.
- Nie przechowuj przełącznika mechanicznego w miejscach o wysokiej temperaturze i wilgotności, aby uniknąć odbarwienia spowodowanego siarkowaniem styków (metalowych części).
- Aby uniknąć uszkodzeń, pozostaw opakowanie z przełącznikiem (zapasowym) zamknięte do czasu jego użycia.

Platforma

Konsole PlayStation®5

Kontroler do gier arcade NOLVA zawierający wyłącznie mechaniczne przyciski jest dostarczany wraz z kablem do przesyłu danych USB-C™ na USB-C™ do PlayStation®5. Jednakże konsole PlayStation®4 wymagają kabla do przesyłu danych USB-C™ na USB-A. W przypadku korzystania z kontrolera z konsolą PlayStation®4, użyj kabla do przesyłu danych USB-C™ na USB-A, takiego jak kabel USB do ładowania i gry HORI SPF-015U do konsol PlayStation®5 (sprzedawany oddzielnie), aby móc korzystać z tego produktu.

Ważne

Przed użyciem tego produktu należy uważnie przeczytać instrukcję obsługi oprogramowania oraz sprzętu, który będzie używany z produktem. Należy sprawdzić, czy oprogramowanie systemu konsoli jest zaktualizowane do najnowszej wersji. Do aktualizacji oprogramowania systemu konsoli PS5® i PS4® wymagane jest połączenie internetowe.

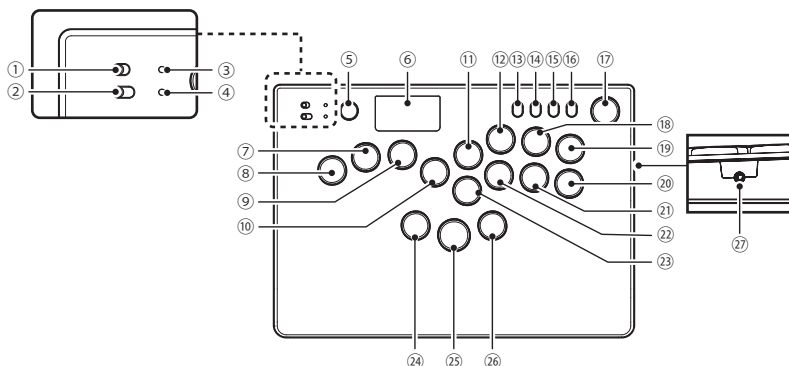
Niniejsza instrukcja obsługi skupia się na obsłudze konsoli, ale produktu tego można również używać na komputerze, postępując zgodnie z tymi samymi instrukcjami.

PC*

*Zgodność z PC nieprzetestowana i niezatwierdzona przez Sony Interactive Entertainment.

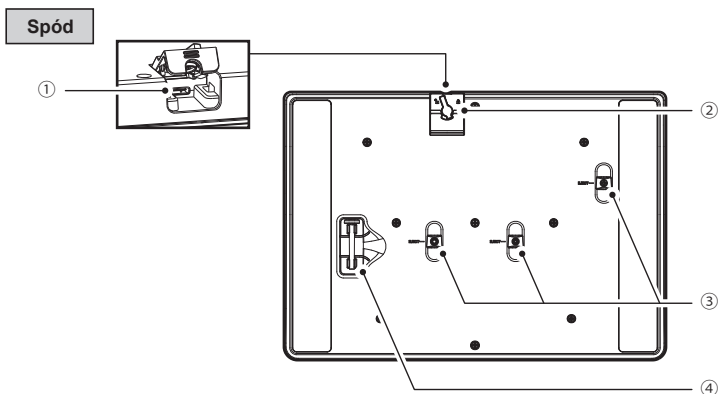
Obsługiwany system operacyjny	Windows 10 / 11	
Sposób wejścia	XInput	✓
	DirectInput	✗
Wymagania systemowe	Port USB-C™	

Widok z przodu



① ...	Przełącznik blokady przycisków	
② ...	Przełącznik sprężysty	
③ ...	Dioda LOCK	
④ ...	Dioda ASSIGN	
⑤ ...	[PS5®, PS4®] Przycisk  (PS)	[PC] Przycisk Guide
⑥ ...	[PS5®, PS4®] Panel dotykowy / przycisk panelu dotykowego	[PC] N/A
⑦ ...	[PS5®, PS4®] Przycisk kierunku "w lewo"	[PC] Przycisk LEFT pada kierunkowego
⑧ ...	Przycisk konfigurowalny nr 1	
⑨ ...	[PS5®, PS4®] Przycisk kierunku "w dół"	[PC] Przycisk DOWN pada kierunkowego
⑩ ...	[PS5®, PS4®] Przycisk kierunku "w prawo"	[PC] Przycisk RIGHT pada kierunkowego
⑪ ...	[PS5®, PS4®] Przycisk 	[PC] Przycisk X
⑫ ...	[PS5®, PS4®] Przycisk 	[PC] Przycisk Y
⑬ ...	Przycisk przypisania	
⑭ ...	[PS5®] Przycisk  (tworzenie)	
	[PS4®] Przycisk SHARE	[PC] Przycisk Wstecz
⑮ ...	[PS5®, PS4®] Przycisk L3	[PC] Przycisk LSB
⑯ ...	[PS5®, PS4®] Przycisk R3	[PC] Przycisk RSB
⑰ ...	[PS5®] Przycisk  (opcje)	
	[PS4®] Przycisk OPTIONS	[PC] Przycisk START
⑱ ...	[PS5®, PS4®] Przycisk R1	[PC] Przycisk RB

19 ... [PS5®, PS4®] Przycisk L1	[PC] Przycisk LB
20 ... [PS5®, PS4®] Przycisk L2	[PC] Przycisk LT
21 ... [PS5®, PS4®] Przycisk R2	[PC] Przycisk RT
22 ... [PS5®, PS4®] Przycisk O	[PC] Przycisk B
23 ... [PS5®, PS4®] Przycisk X	[PC] Przycisk A
24 ... Przycisk konfigurowalny nr 2	
25 ... [PS5®, PS4®] Przycisk kierunku "w górę"	[PC] Przycisk UP pada kierunkowego
26 ... Przycisk konfigurowalny nr 3	
27 ... Gniazdo zestawu słuchawkowego	



1 ... Port USB-C™
2 ... Ośłona blokady kabla / Pokrętło blokady kabla
3 ... Otwór na narzędzie do wyjmowania przycisków
4 ... Narzędzie do wyjmowania przycisków

Funkcja blokady przycisków

Za pomocą przełącznika BLOKADY można zablokować odbiór sygnałów z niektórych przycisków. W trybie BLOKADY funkcje wymienione w tabeli poniżej są zablokowane.



Konsole PlayStation®5 / Konsole PlayStation®4	PC
Przycisk (PS) Przycisk ↵ (tworzenie) / Przycisk SHARE Przycisk ≡ (opcje) / Przycisk OPTIONS	Przycisk START Przycisk Guide

Gniazdo zestawu słuchawkowego

Zestaw słuchawkowy lub słuchawki można podłączyć, podłączając produkt do gniazda słuchawkowego / gniazda mikrofonowego.

Podłącz zestaw słuchawkowy do kontrolera przed rozpoczęciem rozgrywki. Podłączenie zestawu słuchawkowego podczas gry może chwilowo odłączyć kontroler.

- **Przed podłączeniem zestawu słuchawkowego zmniejsz głośność na komputerze, ponieważ nagły wysoki poziom głośności może powodować dyskomfort dla uszu.**
- **Nie używaj wysokich ustawień głośności przez dłuższy czas, aby uniknąć utraty słuchu.**

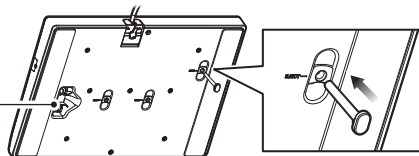
Przyciski konfigurowalne

Przyciski konfigurowalne można wyjmować i zastępować ich gniazda dołączonymi do zestawu osłonami gniazd przycisków, gdy ich gniazda nie są w użyciu.

■ Sposób wyjmowania przycisków konfigurowalnych i osłon gniazd przycisków

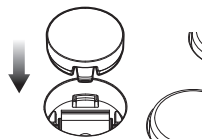
Włóż narzędzie do wyjmowania przycisków w odpowiedni otwór na spodzie produktu.

W tym miejscu przechowuje się narzędzie do wyjmowania przycisków.



■ Sposób instalacji osłony gniazda przycisku

Dopilnuj, aby dwa zatrzaski były dopasowane do siebie, po czym wciskaj osłonę gniazda przycisku, aż zatrzasknie się w prawidłowym położeniu.

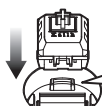


■ Sposób instalacji przycisków konfigurowalnych

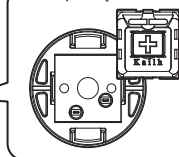
- 1 Zwracając uwagę na orientację przełącznika, włóż przycisk w odpowiednie gniazda.*

! Styki przełącznika mogą pęknąć, jeśli przełącznik zostanie włożony na siłę. Użyj zapasowego przełącznika (dołączony), jeśli styki przełącznika ulegną uszkodzeniu.

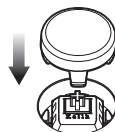
*Można zainstalować przełącznik tego samego typu, ale nie gwarantujemy, że będzie działał prawidłowo.



Prawidłowa orientacja przełącznika



- 2 Dopilnuj, aby dwa zatrzaski były dopasowane do siebie, po czym wciskaj w dół grzybek przycisku, aż zatrzasknie się w prawidłowym położeniu.



Tryb przypisania

Do następujących przycisków można przypisać różne funkcje za pomocą aplikacji HORI Device Manager lub samego kontrolera.

Konsole PlayStation®5 / Konsole PlayStation®4

Przyciski programowalne

Przycisk kierunku "w górę" / Przycisk kierunku "w dół" / Przycisk kierunku "w lewo" / Przycisk kierunku "w prawo"
/ Przycisk ○ / Przycisk ✕ / Przycisk △ / Przycisk □ / Przycisk R1 / Przycisk R2 / Przycisk R3 / Przycisk L1
/ Przycisk L2 / Przycisk L3 / Przycisk konfigurowalny nr 1 / Przycisk konfigurowalny nr 2
/ Przycisk konfigurowalny nr 3

Funkcje definiowane

Przycisk kierunku "w górę" / Przycisk kierunku "w dół" / Przycisk kierunku "w lewo" / Przycisk kierunku "w prawo"
/ Przycisk ○ / Przycisk ✕ / Przycisk △ / Przycisk □ / Przycisk R1 / Przycisk R2 / Przycisk R3 / Przycisk L1
/ Przycisk L2 / Przycisk L3 / [PS5®] Przycisk ≡ (opcje) / [PS4®] Przycisk OPTIONS
/ Przycisk panelu dotykowego / NC (przycisk wyłączony)

- Do jednego przycisku nie można przypisać wielu funkcji.
- Pojedynczej funkcji nie można przypisać do wielu przycisków.

PC

Przyciski programowalne

Przycisk UP pada kierunkowego / Przycisk DOWN pada kierunkowego / Przycisk LEFT pada kierunkowego
/ Przycisk RIGHT pada kierunkowego / Przycisk B / Przycisk A / Przycisk Y / Przycisk X / Przycisk RB
/ Przycisk RT / Przycisk RSB / Przycisk LB / Przycisk LT / LSB Button / Przycisk konfigurowalny nr 1
/ Przycisk konfigurowalny nr 2 / Przycisk konfigurowalny nr 3

Funkcje definiowane

Przycisk UP pada kierunkowego / Przycisk DOWN pada kierunkowego / Przycisk LEFT pada kierunkowego
/ Przycisk RIGHT pada kierunkowego / Przycisk B / Przycisk A / Przycisk Y / Przycisk X / Przycisk RB
/ Przycisk RT / Przycisk RSB / Przycisk LB / Przycisk LT / LSB Button / Przycisk START / Przycisk Wstecz
/ NC (przycisk wyłączony)

- Do jednego przycisku nie można przypisać wielu funkcji.
- Pojedynczej funkcji nie można przypisać do wielu przycisków.

Jak przypisać funkcje przycisków

Obsługa

Status diody LED

Ustawienie statusu

①	 Przytrzymaj przycisk przypisywania przez 3 sekundy	Dioda ASSIGN  Wolne miganie	Otwórz ustawienia Funkcje przycisków są wyłączone podczas wprowadzania ustawień.
②	 Naciśnij przycisk, który chcesz skonfigurować	Dioda ASSIGN  Wolne miganie	Przycisk do skonfigurowania jest wybrany.
③	 Naciśnij przycisk funkcji, którą chcesz przypisać do przycisku wciśniętego w kroku ② lub W przypadku regulacji ustawień NC (wyłączony) Naciśnij i przytrzymaj przycisk (utwórz) przez 3 sekundy	Dioda ASSIGN  WŁĄCZ	Funkcję można przypisać do przycisku wciśniętego w kroku ②, ale, jeśli funkcja jest przypisana do NC, przypisywanie zostanie zatrzymane. Funkcja przycisku wciśniętego w kroku ② zastąpi funkcję przycisku wciśniętego w kroku ③. 

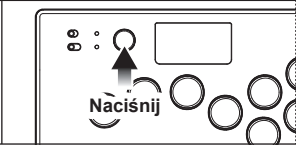
- W przypadku naciśnięcia kilku przycisków w kroku ③ przypisana zostanie funkcja ostatniego naciśniętego przycisku.
- Jeśli żaden przycisk nie zostanie naciśnięty przez 4 sekundy w kroku ① lub ②, dioda LED ASSIGN zgaśnie automatycznie i regulacja ustawień zostanie zakończona.
- Gdy dioda Dioda ASSIGN zaświeci się, oznacza to, że funkcja została przypisana do przycisku i tak pozostanie do momentu przywrócenia domyślnej funkcji przycisku.
- Konfiguracja przycisków zostaje zachowana nawet w przypadku wyłączenia konsoli PlayStation®5, konsoli PlayStation®4 lub komputera i odłączenia kabla USB.

Przywróć domyślne ustawienia wszystkich przycisków

Obsługa

Status diody LED

Ustawienie statusu

①	 Przytrzymaj przycisk przypisywania przez 3 sekundy	Dioda ASSIGN  Wolne miganie	Otwórz ustawienia Funkcje przycisków są wyłączone podczas wprowadzania ustawień.
②	 Naciśnij	Dioda ASSIGN  WYŁĄCZ	Przywrócone zostaną domyślne ustawienia funkcji wszystkich przycisków, a regulacja ustawień funkcji zostanie zakończona.

- Jeśli żaden przycisk nie zostanie naciśnięty przez 4 sekundy w kroku ①, dioda Dioda ASSIGN zgaśnie automatycznie i regulacja ustawień zostanie zakończona.
- Konfiguracja przycisków zostaje zachowana nawet w przypadku wyłączenia konsoli PlayStation®5, konsoli PlayStation®4 lub komputera i odłączenia kabla USB.

Aplikacja [HORI Device Manager Vol.2]

Użyj aplikacji do dostosowania przypisanych funkcji oraz priorytetu sygnałów wejściowych przycisków kierunkowych. Wszelkie zmiany wprowadzone w aplikacji zostaną zapisane w kontrolerze.

■ Pobierz aplikację

<http://hori.co.uk/spf-049/app/>

Obsługiwany system operacyjny	Windows 10 / 11
Wymagania systemowe	Port USB-C™, połączenie internetowe



Rozwiązywanie problemów

Jeśli ten produkt nie działa w pożądanym sposób, należy sprawdzić następujące elementy:

1 Naciśnięcie przycisku (PS) nie powoduje włączenia konsoli

Naciśnięcie przycisku (PS) nie powoduje włączenia zasilania. Należy normalnie włączyć zasilanie konsoli przed użyciem.

Konsole PlayStation®5 : Naciśnąć przycisk zasilania na konsoli PlayStation®5 lub przycisk (PS) na kontrolerze bezprzewodowym DualSense® sparowanym z konsolą. Następnie naciśnij przycisk (PS) na kontrolerze i zaloguj się, aby używać kontrolera.

Konsole PlayStation®4 : Naciśnąć przycisk zasilania na konsoli PlayStation®4 lub przycisk (PS) na kontrolerze bezprzewodowym DUALSHOCK®4 sparowanym z konsolą. Następnie naciśnij przycisk (PS) na kontrolerze i zaloguj się, aby używać kontrolera.

2 Kontroler jest czuły na ekranie głównym, ale nie podczas gry

Kontroler konsoli nie będzie działał, jeśli zalogowano się przy użyciu konta innego niż konto wybrane podczas uruchamiania oprogramowania. Należy zalogować się kontrolerem na to samo konto, które zostało użyte podczas uruchamiania oprogramowania. Należy pamiętać, że produkt może nie działać z niektórymi oprogramowaniami konsol.

3 Produkt nie odpowiada po włączeniu konsoli za pomocą przycisku (PS) na kontrolerze bezprzewodowym DualSense® lub DUALSHOCK®4

Jeśli konsola została włączona przy użyciu przycisku (PS) na kontrolerze bezprzewodowym DualSense® lub DUALSHOCK®4, upewnij się, że zalogowano się przy użyciu kontrolera bezprzewodowego DualSense® lub DUALSHOCK®4. Na ekranie głównym naciśnij przycisk (PS), aby zalogować się przy pomocy produktu.

4 Przełącznik sprzętowy i przełącznik blokady klawiszy nie działają prawidłowo

Sprawdź przełącznik przed użyciem, aby uniknąć przerwy w grze.

- Sprawdź, czy przełączniki (przełącznik sprzętowy i przełącznik blokady klawiszy) są ustawione na właściwą opcję.
- Ustawić przełącznik wyboru sprzętu przed nawiązaniem połączenia z konsolą.
Produkt może nie działać prawidłowo, jeśli ustawienie przełącznika zostanie zmienione w czasie, gdy jest podłączony do konsoli.

5 Kontroler nie reaguje nawet po naciśnięciu przycisku (PS)

Należy upewnić się, że przełącznik wyboru sprzętu jest ustawiony na właściwy sprzęt.

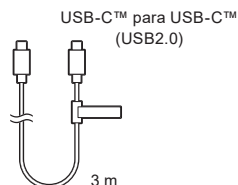
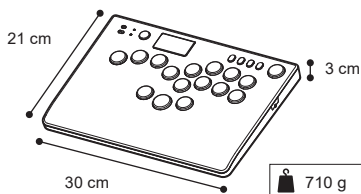
(Patrz „Poradnik szybkiego uruchamiania”)

- Należy sprawdzić, czy oprogramowanie systemu konsoli jest zaktualizowane do najnowszej wersji.
- Kontroler konsoli nie będzie działał, jeśli zalogowano się przy użyciu konta innego niż konto wybrane podczas uruchamiania oprogramowania. Należy zalogować się kontrolerem na to samo konto, które zostało użyte podczas uruchamiania oprogramowania. Należy pamiętać, że produkt może nie działać z niektórymi oprogramowaniami konsol.

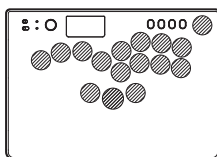
Konsola PlayStation®5 : Do skonfigurowania konsoli należy użyć kontrolera bezprzewodowego DualSense®.

Konsola PlayStation®4 : Do skonfigurowania konsoli należy użyć kontrolera bezprzewodowego DUALSHOCK®4.

Características principais



Metoda połączenia : Połączenie przewodowe USB-C™



Parametry techniczne przycisków (zaczienione przyciski)

Punkt aktywacji	: 1.1 mm
Siła aktywacji	: 40±10 gf
Maksymalny skok	: 2.2 mm
Wymiana przycisków	
bez wyłączenia zasilania : Tylko przyciski konfigurowalne 1-3 można wymieniać bez wyłączenia zasilania	
Średnica przycisku	: 23 mm (w przypadku przycisków kierunkowych; tylko przycisk DO GÓRY pada kierunkowego ma średnicę około 26 mm)

- Włączenie konsoli przyciskiem  (PS) jest niemożliwe.
- Przycisku  (PS) nie można używać do wybudzenia konsoli z trybu spoczynku (konsole PS5®) lub trybu gotowości (konsole PS4®).

Nie ma następujących funkcji

- Adaptacyjne efekty „Trigger”
- Funkcja czujnika ruchu
- Funkcja wibracji
- Lewy dżęzek
- Prawy dżęzek
- Mikrofon
- Głośnik
- Pasek świetlny
- Wskaźnik gracza
- Wejście sygnałów analogowych L2/R2

Potrzebujesz pomocy z tym produktem?
Odwiedź tę witrynę internetową,
aby uzyskać pomoc.

<https://hori.co.uk/spf-049/support/>



Uproszczona deklaracja zgodności

Niniejszym firma HORI oświadcza, że produkt jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:
<https://hori.co.uk/consumer-information/>



Dla Wielkiej Brytanii: Niniejszym firma HORI oświadcza, że produkt jest zgodny z odpowiednimi wymogami ustawowymi. Pełny tekst deklaracji zgodności jest dostępny pod następującym adresem internetowym:
<https://hori.co.uk/consumer-information/>



INFORMACJE O UTYLIZACJI PRODUKTU

Ten symbol na jakimkolwiek z naszych produktów elektrycznych lub opakowaniu oznacza, że dany produkt elektryczny lub bateria nie powinny być wyrzucane jako ogólne odpady domowe w Europie. Aby zapewnić prawidłową utylizację produktu i baterii, należy je utylizować zgodnie z obowiązującymi lokalnymi przepisami lub wymogami dotyczącymi utylizacji sprzętu elektrycznego lub baterii. W ten sposób przyczyniasz się do zachowania zasobów naturalnych i poprawy standardów ochrony środowiska w zakresie przetwarzania i utylizacji odpadów elektrycznych.



Firma HORI gwarantuje pierwotnemu nabywcy, że zakupiony nowy produkt w oryginalnym opakowaniu będzie wolny od wszelkich wad materiałowych i produkcyjnych przez okres jednego roku od pierwotnej daty zakupu. Jeśli zgłoszenie gwarancyjne nie może zostać rozpatrzone przez pierwotnego sprzedawcę, prosimy o kontakt z obsługą klienta HORI.

W Europie prosimy o kontakt z obsługą klienta za pośrednictwem poczty e-mail: info@horiuk.com

Informacje o gwarancji:

Europa i Bliski Wschód: <https://hori.co.uk/policies/>



Zdjęcie na opakowaniu może różnić się od rzeczywistego produktu.

Producent zastrzega sobie prawo do zmiany projektu lub specyfikacji produktu bez uprzedzenia.

„P”, „PlayStation”, „PS5”, „PS4”, „DualSense” i „DUALSHOCK” to zarejestrowane znaki towarowe lub znaki towarowe firmy Sony Interactive Entertainment Inc. Wszystkie inne znaki towarowe są własnością ich właścicieli. Produkt został wyprodukowany i jest dystrybuowany na licencji firmy Sony Interactive Entertainment Inc. lub jej podmiotów

USB-C jest zarejestrowanym znakiem towarowym USB Implementers Forum.

Nazwa HORI i logotyp HORI są zastrzeżonymi znakami towarowymi HORI.